

|                                                                                                          |                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                 |              |                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                      |                                        |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|--------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|----------------------------------------|--|
| (1) Customer Invoice Address<br>Magna PT S.p.A<br>Via dei Ciclamini 4<br>70026 Modugno (Bari)<br>ITALIEN |                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | (2) Remarks<br>Our ID number:<br>DE813637771<br>Your ID no...:<br>IT04886850728 |              |                                                                                                                                                                                                                                                                                      | DELIVERY NOTE<br>(3) No. 5355456<br>(4) Date 7.09.20 |                                        |  |
| (5) Supplier<br>SN: 91014398<br>Cotarko GmbH<br>Emdener Str.<br>50735 Köln                               |                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | (6) Freight<br>paid <input type="checkbox"/> unpaid <input type="checkbox"/>    |              | (7) Delivery (really)<br>Railroad car <input type="checkbox"/> Carrier <input type="checkbox"/><br>Freight goods foreign vehicle <input type="checkbox"/><br>Express goods own vehicle <input type="checkbox"/><br>Express <input type="checkbox"/><br>Post <input type="checkbox"/> |                                                      | Invoice<br>(8) No.<br>(9) Date 12.9.20 |  |
| (10) Your Ref<br>413                                                                                     | (11) Your Order No./Date<br>550003918902<br>31.08.20            | (15) Additional Details                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | (12) Our Department<br>G. Lamanna                                               |              | (13) Direct dial                                                                                                                                                                                                                                                                     | (14) Our Ref No.                                     |                                        |  |
| (19) Shipment Method<br>Collection EX<br>W                                                               | (20) unpaid <input checked="" type="checkbox"/>                 | (21) Packing<br>look<br>below                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (22) Marks                                                                      |              | (23) Total Weight kg<br>gross 6687                                                                                                                                                                                                                                                   | (24) net 6003                                        |                                        |  |
| (25) Shipping Address<br>Magna PT S.p.A, Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno (Bari), ITALIEN              |                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                 |              |                                                                                                                                                                                                                                                                                      | (26) Place of unload<br>17551                        |                                        |  |
| (27) (Pos.)                                                                                              | (28) Part-No.                                                   | (29) Description<br>(21) Packing                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | (30) Quantity                                                                   | (31) U/M     | (40) Customer Remarks<br>Quantity +/- Remarks                                                                                                                                                                                                                                        |                                                      |                                        |  |
| 1                                                                                                        | 251.1.1225.80<br>25.5.00638.01<br><br>Container<br>Batch number | Speed Gear 3rd<br>Radsatz 251 (Index a)<br><br>12/Magnumbox TBA - 501742<br>208040E                                                                                                                                                                                                                                                     | 5220<br><br>435                                                                 | pc<br><br>pc | <div style="text-align: right;"> 12022870<br/>2010641513 </div>                                                                                                                                                                                                                      |                                                      |                                        |  |
|                                                                                                          |                                                                 | <div style="text-align: center;">E</div> <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br>ACCETTAZIONE MERCE<br>Quantità dichiarata: 5220<br>Quantità effettiva:<br>Tipo Imballaggio: 12<br>Quantità Imballi:<br>Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO<br>Data controllo: 12.9.20<br>Firma: |                                                                                 |              | <div style="text-align: center;"> <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br/> Via dei Ciclamini, s.n.c. - 70026 Modugno (BA)<br/> 12 SET 2020<br/> "Ricevuto con riserva di<br/> verifica su qualità e quantità" </div>                                                                          |                                                      |                                        |  |
| (42) Goods Inwards Remarks                                                                               |                                                                 | (43) Quantity Check                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | (44) Quality Check                                                              |              | (45) Receiver                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                      | (46) Invoice Check                     |  |
| Date                                                                                                     |                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                 |              |                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                      |                                        |  |
| Name/No.                                                                                                 |                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                 |              |                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                      |                                        |  |



Seit über ...

50  
Jahre

## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 20-006931 vom 07.09.2020



20-006931

Ludwigsburg, 07.09.2020

Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                                                          |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><b>GROSS GMBH</b><br><b>BUCHENSTRASSE 6-8</b><br><b>89558 BOEHMENKIRCH</b>                                                                                                                             |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>70026 MODUGNO</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                                                     |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br><b>D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                              |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>Modugno</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Italien</b> <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> <b>10.09.2020</b>               |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>BOEHMENKIRCH</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Deutschland</b> <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> <b>07.09.2020</b> |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                                        |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>9 Pos. No.</b>                                                                                                                                                                                                                        | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b>                                     | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b> | <b>15 Umfang cbm</b> |
| 1                                                                                                                                                                                                                                        | 5355455 + 5456                           | 33                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         | Getriebeteile                                                                                | 25.128                          | 73,58                |
| 2                                                                                                                                                                                                                                        | 5355454                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| 3                                                                                                                                                                                                                                        | 5355453                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| 4                                                                                                                                                                                                                                        | 20005919 + 5920                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>Summe:</b>                                                                                                                                                                                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                              | <b>25.128,00</b>                |                      |
| <b>Total:</b>                                                                                                                                                                                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                              | <b>33,00 COLLI</b>              |                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                                                      |                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                                             |                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                           |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>19 Kfz</b><br><b>Amthliches Kennzeichen</b><br><b>Nutzlast in t</b><br><b>Anhänger</b><br><b>Fahrer</b>                                                                                                                               |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                                        |                                          | <b>27 Gut empfangen am</b><br><b>Réception des marchandises le</b><br><b>KUEHNLE FRACHT S.r.l.</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>Via dei Ciclamini, SNC 70026 Modugno (BA)</b><br><b>70026 Modugno</b><br><b>11 SET 2020</b><br><b>Datum / Date</b>                                                                                                                                                                                 |                                               |                                                                                              |                                 |                      |
| <b>20 GROSS GMBH</b><br><b>D-89558 BOEHMENKIRCH</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Absenders</b><br><b>Signature et timbre l'expéditeur</b>                                                                                      |                                          | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>D-71634 Ludwigsburg</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Frachtführers</b><br><b>Signature et timbre du transporteur</b>                                                                                                                                                                                                                                                              |                                               | <b>Unterschrift und Stempel des Empfängers</b><br><b>Signature et timbre du destinataire</b> |                                 |                      |

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604